

CERNAY École des Roses Beau temps pour la kermesse



Pêche miraculeuse. PHOTO DNA

C'est sous un chaud soleil que s'est déroulé la kermesse de l'école maternelle « Les Roses » en ce début du mois de juin. De nombreux parents avaient répondu à l'invitation de la directrice Marie-Christine Billig et du personnel enseignant pour cet après-midi récréatif qui a débuté par des danses et des chants, avant de se poursuivre avec diverses attractions dont un parcours

débrouillardises, d'obstacles ainsi qu'une pêche à l'eau. Un diaporama retraçant les activités des enfants tout au long de l'année a été suivi avec beaucoup d'intérêt par l'assistance qui a également fait honneur aux pâtisseries, glaces et rafraîchissements divers, sans oublier la tombola où tous les lots sortants étaient gagnants.

M. D-F.

» AUJOURD'HUI «

Jeudi 13 juin 2013
DNA — 18, rue du 7-Août
68800 Thann
☎ 03 89 37 69 90
Fax rédaction : 03 89 37 58 52
E-mail rédaction : DNATHANN@DNA.FR
Accueil commercial :
Fax : 03 89 37 33 58
E-mail : DNAACCTHANN@DNA.FR
Service de portage : en semaine de 7 h à 8 h : ☎ 03 89 66 85 66 et aux HDB : 03 89 37 69 90 ;
Dimanche et jours fériés : 03 89 66 85 66.

URGENCES

Pharmacie de garde :
Pharmacie Ginglinger,
29, rue Poincaré, Cernay.
Médecin de service : 15 (SAMU)
Gendarmerie : 17 ou
☎ 03 89 37 00 11
Police municipale :
☎ 03 89 37 00 48
Sapeurs-pompiers : 18

THANN

SERVICES

Ambulances : « Ambulances Thannoises », Wagner, ☎ 03 89 37 00 58 ; « Bon Sauveteur » Vieux-Thann, ☎ 03 89 37 00 90.
Halte-garderie : ouverte de 7 h 30 à 18 h 15, ☎ 03 89 35 71 21.
APA : de 8 h à 12 h et de 14 h à 17 h, ☎ 03 89 35 74 84.
AGIR : pour les sans-emploi, emplois familiaux, travaux ponctuels, 33 rue Henri-Lebert, de 8 h 30 à 12 h, et accueil téléphonique de 13 h 30 à 17 h 30, ☎ 03 89 37 99 61.
PAIO Thur-Doller : permanence d'accueil et d'orientation pour les jeunes de 16-25 ans de 8 h 15 à 12 h, 27 rue Robert-Schuman, ☎ 03 89 37 56 09.
CLCV : permanence à la maison des associations, 18, rue de la Halle, de 17 h 30 à 19 h.

LOISIRS

Office de tourisme : ouvert de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h, ☎ 03 89 37 96 20.
Porte sud de la route des vins : ouverte de 10 h à 12 h et de 14 h 30 à 18 h 30.
Médiathèque : ouverte de 10 h à 12 h et de 14 h à 16 h, ☎ 03 89 35 73 20.
Piscine et espace détente : bassins intérieurs ouverts de 12 h à 13 h 15 et de 18 h à 19 h 30 ; bassins extérieurs de 12 h à 20 h ; espace détente ouvert de 10 h à 19 h 30 ; aquagym de 12 h 10 à 12 h 50 et de 18 h 10 à 18 h 50 ; ☎ 03 89 35 79 80.
Relais Culturel : salle 2, 17 h 30, « Gatsby le magnifique » (3D) et 20 h 30, « Star Trek into darkness » ; ☎ 03 89 37 92 52.

CERNAY

SERVICES

Ambulances : « Ambulances du Vieil Armand », ☎ 03 89 75 42 18 ; « Ambulances 68 », 1, rue du Moulin, ☎ 03 89 38 60 78.
Multi accueil : « La farandole » ouvert de 7 h 30 à 18 h 15, ☎ 03 89 75 72 52.
Relais assistante maternelle : de 13 h 30 à 18 h 30, ☎ 03 89 75 59 85.
Conseiller Info Énergie : permanence au 1, rue Latouche, de 13 h à 18 h,

☎ 03 89 76 27 45.

LOISIRS

Office de tourisme : ouvert de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h, ☎ 03 89 75 50 35.
Médiathèque : ouverte de 10 h à 12 h, ☎ 03 89 75 40 26.
Piscine : bassin ouvert de 11 h 30 à 13 h 30, de 16 h 15 à 19 h et de 20 h 30 à 22 h ; sauna de 13 h 30 à 22 h ; aquagym de 19 h à 19 h 45 et de 19 h 45 à 20 h 30 ; ☎ 03 89 75 44 89.
Espace Grün : 20 h 30, « Gatsby le magnifique » (3D) ; ☎ 03 89 75 74 88.

MASEVAUX

SERVICES

Ambulances : « Ambulances de la Doller » à Masevaux, ☎ 03 89 38 88 33 ; « Ambulances Saint-Wendelin » à Burnhaupt-le-Bas, ☎ 03 89 48 77 74.
Créaliance : à Senheim, ouvert de 6 h 45 à 18 h 30, ☎ 03 89 82 52 62 ; à Masevaux, ouvert de 6 h 30 à 19 h, ☎ 03 89 38 81 17 ; à Burnhaupt-le-Haut, ouvert de 6 h 30 à 19 h, ☎ 03 89 48 94 73.
Relais assistante maternelle : Burnhaupt, de 13 h 30 à 17 h 30, ☎ 03 89 62 72 00 et Masevaux, de 8 h 30 à 11 h 30, ☎ 03 89 82 47 35.
PAIO Thur-Doller : permanence d'accueil et d'orientation pour les jeunes de 16-25 ans de 9 h à 12 h, ☎ 03 89 37 56 09.
Caritas : permanence de 14 h à 16 h au 11, cours du Chapitre, ☎ 03 89 38 04 90.
UNIAT : permanence à l'école des reparts, de 10 h à 11 h, ☎ 03 89 38 80 36.

LOISIRS

Office de tourisme : ouvert de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h, ☎ 03 89 82 41 99.
Piscine : ouverte de 12 h à 13 h 20 ; aquabike de 12 h 20 à 13 h 05, ☎ 03 89 82 44 46.

SAINT-AMARIN

SERVICES

Ambulances : Secours routier, ☎ 03 89 82 74 44.
Nachbaur Kruth, ☎ 03 89 82 28 25.
Meyer Hussereen, ☎ 03 89 82 60 13.
Halte-garderie : « Multi-accueil intercommunal » ouvert de 7 h à 18 h 30, ☎ 03 89 38 25 00.
Relais assistante maternelle : au CAP, de 13 h 30 à 17 h, ☎ 03 89 39 14 62.
ARCS : permanence travaux ponctuels et aide aux personnes, de 9 h à 12 h ; 15, rue de la Gare, ☎ 03 89 82 70 70.
CRAV : permanence au CAP, sur rendez-vous, ☎ 3960.

LOISIRS

Office de tourisme : ouvert de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h, ☎ 03 89 82 13 90.
Piscine : ouvert de 11 h 45 à 13 h 45 et de 17 h à 20 h 30 ; aquabike de 20 h à 20 h 45 ; ☎ 03 89 82 64 35.
Écomusée du textile, Wesserling : ouvert de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h, ☎ 03 89 38 28 08.
Musée Serret : ouvert de 14 h à 18 h, ☎ 03 89 38 24 66.

CERNAY Plan Alzheimer

Assurer davantage de proximité

Vendredi après-midi, une trentaine de structures d'aide aux personnes âgées et des personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer ont participé aux rencontres territoriales des professionnels du domicile à l'Espace Grün de Cernay.

La prise en charge des personnes âgées ou atteintes de la maladie d'Alzheimer est au centre des préoccupations des professionnels du secteur de la gérontologie. Les solutions d'accompagnement n'ont cessé de se développer et leur diversité permet désormais d'assurer davantage de proximité d'un public de plus en plus large. C'est pourquoi le groupement de coopération sociale et médico-sociale SSIAD (Service de soins infirmiers à domicile), l'association Santéa, le Clic du Pays Thur Doller et le Réseau Alsace gérontologie ont décidé d'organiser conjointement cette rencontre avec des professionnels de terrain. Dans son mot d'accueil, le conseiller général Pierre Vogt a déclaré : « Nous avons besoin de vrais professionnels sur le terrain qui travaillent ensemble. »

Connaître toutes les offres de service

« Cette première rencontre des professionnels du domicile du secteur Thur-Doller a répondu aux attentes des professionnels présents. Elle a aussi permis d'obtenir une connaissance plus fine des dispositifs existants dans le domaine de la personne âgée, tant sur le plan des solutions hospitalières et d'hébergement, que de celles du domicile (soins, coordination et aide aux aidants) », a indiqué Nicolas Venzon, directeur régional du Réseau Alsace gérontologie. Les intervenants ont mis en avant la richesse des dispositifs existants, ce qui constitue une chance pour les bénéficiaires. Cette rencontre a été l'occasion de donner de la lisibilité au territoire



Les intervenants ont présenté les différentes structures existantes pour accueillir les personnes âgées ou atteintes de la maladie d'Alzheimer. PHOTO DNA

de proximité de Thann. Les diaporamas des interventions, ainsi que des données complémentaires (acronymes utilisés en gérontologie, brochures des partenaires numérisées en ligne et présentation des offres de service) sont accessibles sur Internet : www.alsacegeronto.com.

Diversité des professionnels du domicile

Après avoir présenté tous les dispositifs existants, le journaliste Nicolas Morvan a animé deux débats-échanges entre les intervenants et les professionnels de terrain tant à domicile auprès des personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer ou troubles apparentés, qu'à l'hôpital ou dans des structures d'hébergement concernés par le retour à domicile (aides à domicile, aides-soignants, infirmiers, travailleurs sociaux, psychologues, médecins, pharmaciens.) Mieux connaître les offres de services sur le secteur Thann-Cernay, mieux accompagner les familles et l'acceptation de l'orien-

LES INTERVENANTS

- **Docteur Antoine Kieffer**, chef de service du Centre Hospitalier de Cernay a présenté le centre mémoire de recherche et de ressources, l'hôpital de jour, les unités de soins longue durée, le service de soins de suite et de réadaptation et les courts séjours.
- **Patrick Mazo**, cadre de santé à l'Hôpital Saint-Vincent d'Oderen a axé son intervention sur les établissements d'hébergement pour personnes âgées dépendantes, l'hébergement temporaire, le pôle d'activités de soins adaptés, l'unité de vie protégée et le café des aidants.
- **Docteur Michel Levêque**, médecin généraliste à Thann, co-pilote du réseau Alsace gérontologie est intervenu sur l'hospitalisation à domicile.
- **Chantal Steib**, directrice et Clarisse Wabartha, infirmière coordinatrice de l'équipe spécialisée Alzheimer ont présenté leur association Santéa.
- **Géraldine Pierron**, psychologue, coordinatrice d'Adage, dispositif d'aide aux aidants d'un proche âgé dépendant, et Christine Schoelcher, cadre de santé au centre hospitalier de Rouffach ont notamment expliqué le fonctionnement de l'équipe mobile de psychiatrie de l'âge avancé.
- **Daniel Pichet**, responsable adjoint du service des accueils de jour de l'association pour l'accompagnement et le maintien à domicile (Apamad).
- **Christine Schlienger**, secrétaire générale de l'association Alzheimer-68.

► Renseignements : Réseau Alsace gérontologie à Colmar, ☎ 03 89 12 74 74 ; contact@alsacegeronto.com. Centre local d'information et de coordination gérontologique du Pays Thur Doller à Vieux-Thann, ☎ 03 89 35 70 74 ; clic@pays-thur-doller.fr

tation préconisée par les médecins, partager les problématiques communes, tels étaient les objec-

tifs de cette rencontre, enrichissante à plus d'un titre. ■

PH. Z

FELLERING Feu de la Saint-Jean

Tous au Hasenbühnel



Les jeunes de la classe 1995-2015. PHOTO DNA

Les jeunes de la classe 1995-2015 âgés de 18 ans s'affairent avec enthousiasme au bûcher qu'ils construisent sur les hauteurs du Hasenbühnel.

L'EMPILEMENT atteint à présent 10 m. La hauteur définitive est

fixée à 12 m. Âgés de 18 ans, les jeunes de la classe 1995-2015, avec à leur tête Jérémie Ziada, ont besoin d'une bonne dose de camaraderie pour trouver une bonne entente. L'ambiance reste amicale et joyeuse. La nouveauté à Fellingering c'est un bûcher villé. L'idée semble réussie. Afin d'acquiescer une certaine expérience, les clas-

sards se sont essayés en réalisant un « Forfieh » (un petit feu) à l'instar de la classe « biberon » qui s'affaire à construire un troisième bûcher, en contrebais. L'ensemble sera mis à feu samedi le 22 juin à 23 h. Mais en avant-première, les conscrits promettent un spectacle pyrotechnique extraordinaire, du jamais vu au village. ■

EN BREF

VALLÉE DE LA THUR Opéra-Bus

Le nouveau programme de l'Opéra du Rhin, à Mulhouse, vient de paraître. Comme les années précédentes, la formule Opéra-Bus permet aux personnes qui ne désirent pas conduire de cinq spectacles (trois opéras et deux spectacles de danse), transport en bus compris, le tout pour 200 €. Les représentations ont lieu le dimanche après-midi à Mulhouse à la Filature (exceptionnellement au théâtre de la Sinne pour Rossini). Au programme : « De la maison des morts », ultime opéra de Janacek, le 20 octobre ; « La Cenerentola » de Rossini, coproduction avec le Scottish Opera, le 17 novembre ; « Pinocchio », chorégraphie d'Ivan Cavallari, le 2 février ; « Die Schöpfung » de Haydn, chorégraphie, décors, costumes Uwe Scholz le 30 mars ; « Le Roi Arthus » d'Ernest Chausson, le 13 avril. **Souscriptions jusqu'au 15 juin**, auprès de P. Hatterer, délégué de l'Opéra du Rhin pour Thann et la Vallée, 6 rue d'Auxerre à Saint-Amarin, ☎ 03 89 82 66 83.